

No. 7532 號二十三萬五千七百第 日四十月二十年巳辛緒光 HONGKONG, THURSDAY, FEBRUARY 2ND, 1882. 四拜禮 號二月二英 港香 [PRICE \$2½ PER MONTH.]

INTIMATIONS.

PRELIMINARY NOTICE.

ESSOR RUCH WALDY, who

PROFESSOR RUCH WALDY, who arrived in Hongkong two months ago, has been ill up with a severe sickness, will have to honour to visit Hongkong on the early day. Particulars in future Advertisements.

Hongkong, 27th January, 1883. (2)

OCEAN STEAMSHIP COMPANY.

FOR LONDON VIA SUEZ CANAL.

THE Company's Steamship

"LABRETES."

Captain. Sails, will be despatched on SATURDAY, the 4th instant.

For Freight or Passage, apply to

BUTTERFIELD & SWIRE, Agents,

Hongkong; 1st February, 1882.

OCEAN STEAMSHIP COMPANY.

FOR SHANGHAI VIA AMOY.

(Taking Cargo and Passengers at through rate for CASPOO, NEWCHANG, TIENTSIN, HANKOW and Ports on the Yangtze).

THE Company's Steamship

"BILBERGHOFF."
Captain Freeman, will be despatched on
about the 25th inst.

**FOR FREIGHT or Passage, apply to
BUTTERFIELD & SWIRE, Agents,
Hongkong, 1st February, 1882.**

FOR SWATOW, AMOY AND FOOCHOW
The Steamship
"KWANGTUNG."
Captain Young, will be despatched for the above
Ports, on SUNDAY, the 5th instant, at D
LIGHT.

**For Freight or Passage, apply to
DOUGLAS LAVERAUX & CO.,
Hongkong, 2nd February, 1882.**

HONGKONG AND SHANGHAI

BANKING CORPORATION.
NOTICE is hereby given that the **ORDINARY YEARLY MEETING** of the **SHAREHOLDERS** in the Corporation will be held at the **City Hall, Hongkong**, on **WEDNESDAY, the FIFTEENTH DAY of FEBRUARY** at **THREE O'CLOCK P.M.** for the purpose of receiving the Report of the Court of Directors together with the Statement of Accounts to 31 December, 1891.
By order of the Court of Directors,
T. JACKSON
Chief Manager
Hongkong, 31st January, 1892.

NOTICES OF SHARE of the Corporation
 will be closed from the SECOND to the FIFTEENTH February (both days inclusive) during which period no transfer of Shares can be recorded.
 By order of the Court of Directors,
 T. JACKSON
 Chief Manager
 Hongkong, 31st January, 1882.

NOTIFICATION.
A COPY of the JURY LIST for 1882
 posted at the SUPREME COURT HOUSE

For Inspection. Notices of my [illegible] [illegible]
Objections, must be submitted by the person
Registering or before 14th February, 1882,
in accordance with the Provisions of Section
No. II. of 1864-5.

"It is further notified that no person
named as on the List, who has been ex-
cluded from the Service on the ground of
exemption to which he may be entitled, or
on the ground of any want of qualification, un-
less previously shown to have been actually
established, or such want of qualification oc-
curred at or before the time above specified."

C. F. A. SANGSTER.
Acting Registrar.

Supreme Court,
Hongkong, 1st February, 1882.

HONGKONG FLOWER SHOW.

THE TENTH ANNUAL EXHIBITION
will be held in the HONGKING GARDENS
TUESDAY AND WEDNESDAY
FEBRUARY 27th AND 28th INSTANT.

A POLITICAL Show will be held in connection
with the Flower Show.

The Gates will be opened at 11 A.M. on
Admission.—First Day 1st, Second Day 20c
Intending Exhibitors are particularly re-
quired to send **POT PLANTS and POULTRY** on
the 13th instant, and **VEGETABLES**
CUT FLOWERS as early as possible on
morning of the 14th instant, and also give
least Three Days' Notice of the classes in
they intend to exhibit.
Poultry to be transported to arriving them
in the morning of the 13th instant.
Schedules of Rules and Prizes to be had of
the Hon. Secretary.
Tickets may be obtained from Messrs. I.
Cowford, & Co., or Payment may be made
at the Gates.
CHARLES FORD,
Honorary Secretary
Hongkong, 1st February, 1882.

NOTICE TO MARINERS.
No. 114.
CHINA SEA.
CANTON RIVER and DISTRICT.
MACAO FORT ROCK BUOY.

NOTICE is hereby given that the MAC
PORT ROCK BUOY referred to
Notice is Marbles Bay has been removed
to the Rock than formerly, and now
in 10 feet at low water spring tides.
From the Bay to the
North end of Macao Fort bears S 32 E
(magnetic)
Channan Port lights S 84° W (magnetic)
By order of the Inspector General of Customs,
D. M. THURSBURG
Engineer-in-Chief.

I. M. Custome,
Engineers' Office,
Shanghai, 26th December, 1891.

FOR SALE.

MESSRS. W & T LOCKETT'S
-trated British Threadfalls Export P
ALE and Findlers' -S DUBLIN ST
in Fints and Coats.

Fine OLD PORT, in cases of one dozen.
Also,
Sillery Moissacq VIN DE CH
PAGNE in cases of 3 doz. Fints and 1
doz.

GEO. R. STEVENS &
Hongkong, 1st January, 1892.

THE CHINESE INSURANCE COMPANY LIMITED.
NOTICE.
FROM this date and during the absence of Mr. J. BRADLEE SMITH, Mr. McLAURIN will act as Secretary of the Company.
Wm. REINER
Chairman
Board of Directors
Hongkong, 1st February, 1882.

NOTICE.
WE have been appointed Agents for
ITSUJI RUSSAN KAJSHA,
Tokyo, at this Port.
GEO. H. STEVENS & CO.
Hongkong, 1st January, 1882.

WESTWARD HO!

of the hundred million curses of humanity. Underneath the power of a dead Saint! (Silly.) Wait until I die, honourable sirs; my bones will cure your rheumatism better than any patent medicine."

"*Hail!*" (laughingly by the audience.)

"Yuke!" (go on.)

The *happahs* closed his twinkling eyes and said:

"O *bezu*, like all his brotherhood, had a white assistant, and he kept a white ass to carry the latter when he visited the faithful who resided afar. You all know that it is impossible for a holy being, who is praying continually, to use his limbs like a *gymnast* man. In our cities the baldheaded (Christie term for a high-ranking priest), are carried in litters, and in China they ride on asses—a sign of humility, for, as everybody knows, the *bezu* are very meek and humble.

"As the years passed the fame of the *shrine* and its guardian increased. Indeed, it was whispered abroad that the *miraculous* communications of the sacred relics of the *bezu*, and that many pilgrims who had been relieved of their sufferings by simply gazing on the old man's face, or touching the hem of his sacred robe (shrinking). For my part I prefer to seek the advice of a physician. The touch cure never did me any good. The faithful brought with them roasted ducks and pigs and sweetmeats for the gods, and the *bezu* and his disciples ate and drank a frugal meal of rice and drank water from the spring the deities smiled approvingly!"

"It was wonderful how much wine the image of the gods and how eagerly they gobbled up the offerings, never so much as leaving a morsel or a grease nut to gratify the noses of the attendants. (Silly.) For remember *bezu* do not thirst after the desire to eat forbidden food as we sinners: no, indeed, they are holy beings who have burnt *meza* on the heads and vowed to abstain from all nice things. Oh! honourable sirs, who would like to exist on rice, never so much as sniff at a wine cup or look under a pretty flower. For remember the proverb: 'It is not to eat'—the gods must be content with the odours of the offerings. The happiness arising from a holy life makes the *bat* fat."

There is something humanly in that the whole of Doll existence—graves where, uncounted centuries ago, hands were felled to rest, with pulp and the child's terra-cotta curls, and the mother's hair, with warts, and the wanderer who knows what rain of tears comes out—of those graves of little, unchristened in dust, they have dug straight, tiny human figures, made of baked earth, from some of their perished, golden gods of the nursery, but America, judging from the rest of the world, is not alone in having the Doll of the "one" child in the child's grave, to be in some form or other, as old and universal an institution as themselves; and for all we professors of scientific compari-son have a great deal to say about the playthings. But we are afraid we have no right to say that the Doll is a symbol of doll, derelict, the ecstasies—the same ruthless who have found out that Cinderella was not glass at all, but grass, and there—and have otherwise tampered with our naïveté's exan-ample of our nursery child-in-the-air. For dolls, we are content to let them fall, as they have developed, into spheres. Their sphere is the nursery, and only citizens of child-wood are their judges.

[illegible]

Among the many tales exposed to the Buddhist priests none so effective than that of the *uma*, which is said to be over five years old. It is often recited to story tellers, who detect the has never before, to my knowledge translated into English.

The *hanashika* who related was a wrinkled sly-looking old fellow perfectly understood the art of telling and could at will excite his hearers to laughter, tears, or outburst of anger.

Having sat around his family fire, he bowed reverently to the primary collection, he bowed reverently to the secondary, and commenced in a quiet, somewhat hoarse voice:

It has been truly stated by philosophers that there is a *shin* (deadness) in every faith. This to you by the story of the *Uma*. Therefore listen, honourable sirs!

ultimate sufferings. But, as the pious boy little-temple in the province of was considered to be almost a fact was his life, so calm, and appearance of his face. (In a. Oh!) It is so easy to be serene when there is nothing to be done. "I am in rice and wine," "Hail!" (an acclamation like the audience). "Hail! Hail! Hail!" The *hanasaka* slipped a moment, bowed, and then, in a plaintive cry, "Hail!" and, with a sigh, "Hail!" broke, prayed, continually to the foolish story of old women who crowded to be smiled to himself when he fell into the mud. He fell into his class—his life in (satirically) doing nothing.

In the rear of the little altar, a man took carefully protective grating, through which the hands to touch the altar, and thus, and thus.

sent the brass to the shop. Then he bowed gravely and returned to his room.

The boy grew fat through sanctity, and his discipline lasted lusty from the same cause. However, alas! a famine swept over the province. Pious persons were no longer able to bring offerings to the gods, and the younger were not being endowed with miraculous powers. He became as thin as a crane's leg, and his hair became as thick as the wild grass. He had long remained as sleek as a well-fed mouse. He continued repeating, "when they were mechanically repeating their prayers, a sudden famine overpowered the disciple, and, forgetting his vows, he abruptly exclaimed:

"See here! I have had about enough of this. How do you contrive to keep fat and eat nothing?"

For some minutes his superior was mechanized to reply. However, he presently resumed his usual caustic manner, and said to him, "you must have more faith. This day I touch the bones of the sainted."

Resting under the slab at back of the altar and an thus anointed *Namu-Amida*—*Eulata*." (Hail Omnipotent Buddha.)

The lad pondered over this speech at that afternoon, when his superior was listening to the playful-stories of some straggling men, he crept to the saint's altar, and, strutting himself, laid his hands between the knees, and, to his amazement, he touched the bones.

Here the *hanashi* paused, and bowed said:

"The Kleine Zeitung, in an article on the 'New Delicacies for the Epicure' with enthusiasm of credulous as a writer, with fifteen connoisseurs as its most ardent readers. The members of the most exclusive Zoological Society, received a most extraordinary dinner. Of other unusual dishes, they had venison, or rather lioness, a ragout of a bustard, and a crane stuffed with mushrooms. But it was the opinion of the diners that the most delicious of the menu was the soup of the meat is said to have lately confining. A writer in the 'Allgemeine Zeitung' is told that the members of the Zoological collection in Vienna were charged with the preparation of a magnificent dinner for the Emperor the Emperor. After the head of the unicorn, after he was particularly with the rosy look of the flesh, his constitution that it could not be so. A small portion was coarser and his son partook of more relish that they declared a criminal offence. After using certain parts of the unicorn, the rest was smoked. The writer recollects it to this day, and describes it as being liked between meat and fish that he also partook of a ragout which he highly recommends to his readers. He also has a suspicion that eating an ape is in vogue among the Epicureans in Westphalia. Zoologists are said nearly 150 years old."

THE DEAD ASP

Among the many tales exported by the Buddhist priests, none is more effective than that of the *uma*, which is said to be over five years old. It is often recited by story tellers, who detect the has never before, to my knowledge translated into English.

The *hanashika* who related was a wrinkled sly-looking old man, who perfectly understood the *uma* and could at will excite the laughter, tears, or outburst of his hearers. Around his familiar collection, he bowed and commenced in a quiet, somewhat hoarse voice:

It has been truly stated by philosophers that there is *shin* (death) in every faith. To you by the story of the *uma* therefore listen, honorable sir

ultimate sufferings. But, as the pious boy little-temple in the province of was considered to be almost a fact was his life, so calm, and appearance of his face. (In a. Oh!) It is so easy to be serene when there is nothing to be done. "I am in rice and wine," "Hail!" (an acclamation like the audience). "Hail! Hail! Hail!" The *hanasaka* slipped a moment, bowed, and then, in a plaintive cry, "Hail!" and, with a sigh, "Hail!" broke, prayed, continually to the foolish story of old women who crowded to be smiled to himself when he fell into the mud. He fell into his class—his life in (satirically) doing nothing.

In the rear of the little altar, a man took carefully protective grating, through which the hands to touch the altar, and thus, and thus.

[illegible]

The lad returned, and knelt while the man blessed him, thinking :
" Every moment I remain here in my hanger. I want to depart and go to the refuge where I can be with the holy ones. Now, how prone men are to do this !"
Now, though he thought this, he murmured in response to his superior's blessing :
" *Namu - Amida - Butsu !*"
After saying farewell he mounted his horse and turning his back on his native country, signified his journey into the unknown country, signifying the duplicité of the master, and feeling certain that the master would punish the latter for his impiety :
" Ah ! " he murmured " Would that I were in a spot where I could sit and meditate from dawn till eve. I fear, spite of my hypocrisy, my venerated teacher is at the bottom of the matter, and that he, not the gods, the wine brought by the faithful."
These words were said and on he rode, and he found a country where there was

in a
n. Ho
so-po-
tic (to-
tor)
people
"I from
of water,
y voice;
to before
passed
in little
and, and
the path
passed
in the
to people
in these
by the
ones
themselves

you do not know what to do with your dead brother, I will tell you. You should be the fool and I the boy."

"I fail to comprehend your words," said the agitated one. "What can I do if Buddha does not restore this poor creature to life?"

The fool approached close to the mourner and slyly whispered:

"Make a good living out of the carcass."

"I do not understand you."

"No? Eh, ho, ha! Which of us is the fool?"

"How can I make a livelihood out of a dead animal. If it were a holy person, I might, but an ass—(sighing, *Namun—Amida—Buden. Namun—Amida—Buden!*)"

The fool uttered a cry of derision; then said:

"We certainly ought to change places. Listen to me! I will teach you your business. Cover that animal with earth, kneel at a respectful distance from it, address Buddha in your usual senseless manner, and between your prayers, say to the passer-by: 'If you would spare yourselves from a future state, contribute a few tael towards building this bridge over this sinless one!'"

The *kizen* gasped and demanded:

"Well, what good will that do?"

"You—idiot!" angrily returned the fool.

"Here have you been trained? Do you not understand there are plenty of credulous ignorant believers in Buddha who, readily believing that to be the body of a saint, will give you any amount of money? Thousands of tael! I wish I could see them! I shall burst in their laughing at your stupidity!"

Then he made a gesture of contempt, and walked on.

When the simple one was out of sight the
bow once fully covered the animal with earth
and kneeling at a few paces from the mound
placed his bowl before him, and alternately
prayed to Buddha and cried to the spirit of the
bow. "If you, would save yourselves, form
in a future state, contribute a few tokens
to me, raising a tomb over this useless one."
When the shadows of evening fell, the bowl
was heaped with money, and that night the
house at and drank like any sinner.

The next morning he resumed his place
by the body, and towards evening, as the
sun was casting long shadows, he saw a poor
carpenter, slowly returning from a hard day's
work.

"My son," he said, "if you would save
yourself from a thousand years of torment,
build a fence round the remains of this useless
one."

In vain the workman man pleaded that
he was almost worn out.

"The pains of a thousand years in hell
avoided by a few hours' work to-night!"

Bro the fell in the neighbouring temple
 struck the hour of the rat (midnight) the
dupe had inclosed the remains with a simple
nealing and had gone home to die of exhaus-
tion.

Within a month from that time bricks had
taken the place of wood, and like in a simple
temple was erected over the remains. The
bowl was enlarged and the shrine deco-
rated with gilding and lacquer, and soon be-
came a famous place of pilgrimage; for
strange to say, the bones of the "simple
one" worked miracles, often causing the
deaf to hear, the blind to see, the lame
to walk and the dumb to speak.

All this was so accomplished in a day
that meanwhile the *bow* grew fat as *fat-bellied*
and when he walked looked not on the
ground, and when he ate and drank part of
more invigorating sustenance than rice and
water. Around him gathered pious people
of both sexes, and it was said that no one
could resist his saintly smile.

One day, when he was meditating upon
the

"I will show him the folly of the sage teaching. Admirable is the wisdom of a fool, absurd the stupidity of youth. I once thought him deceitful because he kept his bottle close to the saint's resting place. Ah! he was poor, simple-minded old man, only guilty of one sin, while I have committed many a more heinous and deserving of a more severe punishment. I will act in reparation to him, and to him who has been deceived by him."

In a few days he set out on his pilgrimage, accompanied by a multitude of innocent people who, while paying the expenses of his travels, were deluded into the belief that they were getting rid of a load of sin.

The glorious orb of light was throwing golden rays across the scene, when the crafty *arriv* arrived at the little temple where his novel journey had spent the previous day. His novel journey had spent the previous day. His novel journey had spent the previous day. His novel journey had spent the previous day.

"Ah!" murmured the old man, as the cavalier drew near and the fat buzz mounted. "What have we here? A big conventing a company of pious nuns upon pilgrimage. *Nama—Amida—Buta!*"

As he spoke, the stranger approached kneeling, said:

"Holy Father—I am your humble disciple. Have you forgotten my insignificant offering?"

During the progress of his recital, he had bestowed with half-closed eyes and hastily exclaimed:

"Admirable is the wisdom of you," then exclaimed the stupid old sage, "in not pouring out his cup to be refilled and smiled shrewdly at the visitor, flattered by his own boldness and the confidence of his teacher's disciples. It requires the keenness of your own insight to see that the sage was very ignorant. It requires the keenness of your own insight to invent anything. While you were making out a miserable existence upon the relics of a genuine saint, I have been splendor on those of a spurious one. I have been laughing at the ignorant and despising the wise. I have been teaching you something!"

He merely uttered these words, for the sake of effect, feeling a contempt for who, for so many years, had been content to remain in such a wretched place. He rose, and, ordering his servants to remove the food, he stepped into the street, and said to his companions:

"Retire to the neighboring temple until I join you; I desire to be alone this venerable father."

The latter led this way to the sacred place, and when the servants had retired, he himself went to the temple, and, sitting down, followed his example, said:

"My son, Buddhas indeed blessed! The fat boar withdrew a flask or *hara-kari* (the flower in full bloom) from a

extricated the plug from the neck with his teeth, poured out two cups of the red liquid and proffered one to them to swallow; after which, settling himself, he related his adventures, in his bawdy manner, to talk about meeting with the foot of a man, all the credit to himself.

"My son, I do not envy you your temple, you have not the grace of your elders, but you have succeeded in making yourself overflowing money-chest and your head full of disciples; you are welcome to the fruits of your labour. I no longer care for any more, but (here he once more extended his arms) attaining perfection."

He then, in his own clearness of vision, gave all, do not imagine you know so much more I do. What you deem to be new ideas is as old as the hills, and exist in some shape in all faiths and in all countries. Thus, lowering his arms and pointing toward the east, he said, smiling like he exhibited the road, "his two smiling little teeth added," "My mother, of your ass lies buried there."

EDWARD GERRARD

[illegible]

| | VESSELS. | DATE OF ARRIVAL. | CAPTAIN. | FLAG AND R. |
|----------------|----------|------------------|----------|-------------|
| Ashington | Jan. 31 | Allison | Brit. | |
| Anadyr | Jan. 31 | Harmandes | Frans. | |
| Asia | Dec. 26 | Djorap | Dan. | |
| Anjar Boed | Dec. 26 | Ropor | Brit. | |
| Chitra | Jan. 31 | Selous | Ger. | |
| Charitaria II. | Jan. 31 | W. Gollers | Brit. | |
| Crossader | Jan. 31 | Bozie | Brit. | |
| Cartthurn | Jan. 25 | Miller | Brit. | |
| Cobi | Nov. 29 | Edgar | Amer. | |
| Conquest | Sept. 28 | Ilanlie | Brit. | |
| Consolation | Dec. 15 | Toung | Brit. | |
| Danabo | Jan. 31 | Clanchy | Brit. | |
| Dedra | Jan. 21 | Petersen | Ger. | |
| Emey | Feb. 1 | Ortman | Squad. | |
| Electra | Jan. 26 | Dokane | Brit. | |
| Eoschoot | Jan. 19 | Clopp | Brit. | |
| Eschely | Jan. 25 | Nicholsen | Brit. | |
| Hangaria | Jan. 29 | Storrell | A. H. | |
| Iohang | — | J. Orston | Brit. | |
| Jolande | Dec. 19 | J. Margusz | Span. | |
| Kang Chi | Feb. 1 | Marsden | Chi. | |
| Kiang Ping | — | — | Brit. | |
| Kiung-chow | Oct. 10 | Goggin | Brit. | |
| Kiu-Kiang | — | T. Benging | Brit. | |
| Lo Yang | July 7 | L. T. Taek | Amer. | |
| Nigra-Maru | — | Nam | Jap. | |
| Nigra-Maru | Jan. 14 | Westoby | Brit. | |
| Olympia | Jan. 24 | Wagner | Ger. | |
| Orion | Jan. 21 | Metallio | Ger. | |
| P. Heinrich | Jan. 30 | Wiedman | Brit. | |
| Pedra-Buenos | Jan. 31 | Hyde | Brit. | |
| Puma | — | A. G. Carey | Brit. | |
| Peking | Jan. 16 | Dworne | Brit. | |
| Sakura | Feb. 1 | Fairclough | Brit. | |
| Sun Tip | July 7 | Y. Man Foo | Chi. | |
| Solary | Jan. 31 | Torvis | Brit. | |
| Tamami | Jan. 25 | Whitlie | Brit. | |
| Thales | Jan. 28 | Poncock | Brit. | |
| Verwaerts | Jan. 31 | H. Beres | Ger. | |
| Vladivostok | Dec. 23 | Voznoff | Russ. | |
| Volga | Dec. 30 | Heinstedmann | Dan. | |
| White Cloud | — | A. Bonnius | Brit. | |
| Yangtze | Jan. 20 | Schaltze | Brit. | |
| Yot-sai | — | McDonnell | Brit. | |

| | | | |
|---------------|---------|-------------|-------|
| Andromeda | Jan. 21 | Schuffe | Ger. |
| Alga | Jan. 21 | Bernard | Fr. |
| Alten Basse | Jan. 6 | A. Noyas | Rus. |
| Alta | Jan. 14 | C. Nikas | Am. |
| Alphea | Jan. 14 | Nehr | Am. |
| Blue Jacket | Dec. 21 | F. Paschal | Ger. |
| Carl Gerhard | Dec. 27 | P. Sahr | Ger. |
| Colony | Jan. 1 | C. M. Noyas | Am. |
| Doroties | Jan. 21 | Mahlhose | Am. |
| Edwin | Jan. 13 | Brühn | Ger. |
| Elise | Jan. 15 | Glimmer | Ger. |
| Ellen-Road | Jan. 25 | Freeman | Am. |
| Fitz | Jan. 23 | Spigars | Am. |
| Goedike | Jan. 16 | W. Dudley | Am. |
| H. W. Dudley | Jan. 18 | J. Balyce | Bel. |
| Hindstau | Jan. 29 | Allyne | Bel. |
| Importer | Jan. 28 | Harwood | Ger. |
| Java Packet | Jan. 28 | Gressam | Ger. |
| Koch | Jan. 28 | Duhme | Am. |
| Misera | Jan. 28 | Freeman | Am. |
| M. Whitridge | Jan. 26 | Freeman | Am. |
| Morning Star | Dec. 27 | Michaelson | Am. |
| Nestor | Jan. 11 | J. Warner | Am. |
| Odessa | Jan. 19 | Carra | Rus. |
| Primus | Jan. 21 | Codergrist | Am. |
| Pearl | Jan. 14 | R. Howes | Am. |
| Penny | Dec. 8 | F. Alcock | Am. |
| Rajin | Jan. 13 | Von | Brit. |
| Raven | Jan. 21 | Roos | Am. |
| Sandera | Nov. 15 | Vincent | Bel. |
| Snactan | Nov. 15 | Vincent | Bel. |
| S. of the Age | Nov. 17 | Williams | Am. |
| Syrus | Nov. 15 | Heaven | Am. |
| Teacup | Jan. 25 | Langlad | Am. |
| Tenlight | Oct. 27 | Winola | Ger. |
| Valparaiso | Jan. 31 | Moyor | Am. |
| W. J. Botch | Jan. 9 | G. B. Bray | Am. |
| Wadfield | Jan. 12 | Corwell | Am. |

| | | | |
|--------------------------------------|--------------------|-----------------------------|----------|
| Benedicta San Francisco Sobran | Jan. 23 Jan. 23 | Olsen Jensen Schroder | Ge Ge |
| Spark | — | Carraladar | |
| Amey | | Sobado | Ge |
| Anna Dorothy | Dec. 12 | Jensen | Br |
| Carl Wilhelm | Nov. 17 | Sutherland | Br |
| Emily | Nov. 22 | Oughton | Br |
| E. V. Baadon | Jan. 9 | Oetting | Br |
| E. Balsag | Jan. 4 | D. Rute | Br |
| Holena | Jan. 4 | Thomase | Ge |
| Juno | Dec. 12 | Nielsen | Ge |
| Oswald | Dec. 3 | Brackmeier | Ge |
| Prince Arthur Wagrien | Jan. 14 Dec. 27 | Smith Dobbern | Br Br |

| | | | |
|--------------|---------|-----------|---|
| Hilda | Jan. 19 | Kraus | B |
| Alex. Newton | Nov. 5 | Newton | B |
| Ching Chin | Jan. 16 | Mohr | B |
| Clintch | Dec. 27 | Solnitz | B |
| C. of Duto | Dec. 10 | Thompson | B |
| Dora | Dec. 30 | Herbott | B |
| Empress | Jan. 16 | Herbott | B |
| Gersousta | Oct. 28 | Plummer | B |
| Hodvig | Dec. 15 | Andro | B |
| Hicronymus | Dec. 27 | Ipsand | B |
| J. of Woblen | Jan. 22 | Campbell | B |
| John Treacy | Jan. 2 | Ryan | B |
| J. Woodburn | Jan. 6 | Dashoregh | B |
| Joseph | Jan. 16 | Hankinson | B |
| Lucile | Dec. 4 | Koch | B |
| Martha | Nov. 20 | McPherson | B |
| Palman | Jan. 25 | Dowers | B |
| Pede | Oct. 20 | Klynn | B |
| Sclldor | Jan. 21 | Danielson | B |

| | |
|--|------------------|
| Almonds, 1 bu., per pair | \$2.80 to 3.00 |
| Almonds, 1 lb., per pair | \$2.00 to 2.50 |
| Almonds, 1/2 lb., per pair | \$4.00 to 4.70 |
| Almonds, 1/4 lb., per pair | \$5.70 to 5.75 |
| Almonds, 1/8 lb., per pair | \$10.00 to 10.50 |
| Almonds, 1/16 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/32 lb., per pair | \$14.00 to 15.00 |
| Almonds, 1/64 lb., per pair | \$15.00 to 16.00 |
| Almonds, 1/128 lb., per pair | \$15.00 to 15.30 |
| Almonds, 1/256 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/512 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/1024 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/2048 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/4096 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/8192 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/16384 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/32768 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/65536 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/131072 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/262144 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/524288 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/1048576 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/2097152 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/4194304 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/8388608 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/16777216 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/33554432 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/67108864 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/134217728 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/268435456 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/536870912 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/1073741824 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/2147483648 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/4294967296 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/8589934592 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/17179869184 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/34359738368 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/68719476736 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/137438953472 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/274877906944 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/549755813888 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/1099511627776 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/2199023255552 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/4398046511104 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/8796093022208 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/17592186044416 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/35184372088832 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/70368744177664 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/140737488355328 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/281474976710656 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/562949953421312 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/1125899906842624 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/2251799813685248 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/4503599627370496 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/9007199254740992 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/18014398509481984 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/36028797018963968 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/72057594037927936 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/144115188075855872 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/288230376151711744 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/576460752303423488 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/1152921504606846976 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/2305843009213693952 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/4611686018427387904 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/9223372036854775808 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/18446744073709551616 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/36893488147419103232 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/73786976294838206464 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/147573952589676412928 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/295147905179352825856 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/590295810358705651712 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/1180591620717411303424 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/2361183241434822606848 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/4722366482869645213696 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/9444732965739290427392 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/18889465931478580854784 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/37778931862957161709568 lb., per pair | \$15.00 to 14.00 |
| Almonds, 1/75557863725914323419136 lb., per pair | \$ |

| SHIPPING IN THE | | | |
|-----------------|-------------------------|-------------|--------------|
| NO. | TONS. | CONSIGNEES. | DESTINATION. |
| HONGKONG. | | | |
| SPELMBES. | | | |
| 809 | Siemssen & Co | | |
| 2477 | Messageries Maritimes | | |
| 889 | Vogel & Co | | |
| 2015 | Vogel & Co | | |
| 645 | Kong Ahong & Sons | Swallow | |
| 313 | Ban Hing & Co | | |
| 1498 | Fang Yau & Co | Sydney | |
| 373 | Gibb, Livingston & Co | | |
| 315 | Captain | | |
| 754 | Fong Hong Hing | | |
| 561 | Chinese | | |
| 1151 | Jacobs, Matheson & Co | | |
| 314 | Remdies & Co | | |
| 1161 | Siemssen & Co | | |
| 703 | Butterfield & Swire | | |
| 900 | Order | | |
| 1460 | Molchers & Co | | |
| 781 | Butterfield & Swire | Singapore | |
| 354 | E. Monroes | | |
| 638 | C. M. S. N. Co. | | |
| 159 | C. M. S. N. Co. | | |
| 159 | Chinese | | |
| 1031 | (H. C. M. Steamboat Co | Canton | |
| 1048 | Shan Wo Yuen | | |
| 1052 | M. B. M. S. Co. | | |
| 862 | D. Laprak & Co | | |
| 783 | Boey Sing | Yokohama | |
| 1391 | C. & O. S. N. Co. | | |
| 643 | Chinese | | |
| 643 | Molchers & Co | | |
| 153 | (H. C. M. Steamboat Co | Canton | |
| 554 | Siemssen & Co | | |
| 1426 | C. & O. S. N. Co. | | |
| 510 | Shan Wo Yuen | | |
| 519 | Chinese | | |
| 919 | Butterfield & Swire | | |
| 620 | Douglas Laprak & Co | Coast Port | |
| 611 | Wielor & Co | | |
| 652 | Siemssen & Co | | |
| 1527 | H. C. & M. Steamboat Co | Manoa | |
| 754 | Siemssen & Co | | |
| 380 | Kong Ahong & Sons | | |

| SAILING VESSELS. | | |
|------------------|------|-----------------------|
| sh | 1879 | Captain |
| bk | 869 | Order |
| bk | 842 | Rozario & Co. |
| bk | 1024 | Order |
| bk | 868 | Arnold, Karberg & Co |
| bk | 1396 | Russell & Co |
| bk | 331 | Ed. Schellhaus & Co |
| bk | 855 | Captain |
| sh | 1019 | Simmons & Co |
| bk | 519 | Wieland & Co |
| bk | 1178 | Order |
| sh | 1390 | Melchers & Co. |
| sh | 595 | Simmons & Co |
| bk | 1128 | Order |
| sh | 1473 | Captain |
| sh | 1229 | Messageries Maritimes |
| bk | 674 | Russell & Co |
| bk | 639 | Order |
| bk | 218 | Melchers & Co |
| sh | 862 | Arnold, Karberg & Co |
| sh | 570 | China |
| sh | 1367 | Order |
| sh | 1120 | Adamsen, Ball & Co |
| sh | 1147 | Order |
| bk | 876 | Arnold, Karberg & Co |
| bk | 1100 | Adamsen, Ball & Co |
| bk | 1254 | Order |
| bk | 343 | Ed. Schellhaus & Co |
| sh | 1079 | Order |
| sh | 85 | W. H. Ray |
| sh | 347 | China |
| sh | 875 | D. Leptraik & Co |
| sh | 1300 | Captain |
| sh | 1303 | Russell & Co |
| sh | 458 | Melchers & Co |
| sh | 717 | Russell & Co. |
| sh | 887 | Captain |

| WHAMPOA. | | |
|--|-----|---------------------|
| SAILING VESSELS. | | |
| r. sch. | 347 | Wielor & Co |
| r. sch. | 251 | Simsensu & Co |
| r. bg | 275 | Simsensu & Co |
| MACAO. | | |
| H. C. & M. Steamboat Co | | Canton |
| AMOY. | | |
| IN PORT ON 25 TH JANUARY, 1882. | | |
| r. sch. | 314 | H. A. Petersen & Co |
| br. | 313 | Boyd & Co |
| br. | 301 | Pasard & Co |
| br. | 235 | H. A. Petersen & Co |
| br. | 333 | Pasard & Co |
| br. sch | 240 | H. A. Petersen & Co |
| br. | 203 | H. A. Petersen & Co |
| br. | 255 | Young & Co |
| br. | 448 | H. A. Petersen & Co |
| rit. bk | 298 | Boyd & Co |
| br. sch | 176 | H. A. Petersen & Co |
| FOOCHOW. | | |

| | |
|--------------------------------|-------------------------|
| IN POST ON 21ST JANUARY, 1882. | |
| rit. bk | 350 Chinese |
| SHANGHAI. | |
| IN POST ON 22ND JANUARY, 1882. | |
| rit. bk | 998 Morris & Co |
| rit. bk | 561 Morris & Co |
| rit. bk | 472 J. W. Muller & Co |
| rit. sh | 793 Primmess & Co |
| rit. sh | 1180 W. Lowet & Co |
| rit. sh | 380 Nils Molter |
| rit. sh | 1649 Chapman, King & Co |
| rit. sh | 375 Nils Molter |
| rit. sh | 655 J. H. Meyerink & Co |
| rit. sh | 928 Melchers & Co |
| rit. sh | 683 Melchers & Co |
| rit. sh | 1147 C. & J. Trading Co |
| rit. sh | 293 Capelin |
| rit. sh | 219 Nils Molter |
| rit. sh | 91 John Wilson |
| rit. sh | 882 Morris & Co |
| rit. sh | 274 Mackenzie & Co |
| rit. sh | 405 Carowitz & Co |
| rit. sh | 241 Nils Molter |

[illegible]

| CHINA WATERS. | | | |
|---------------|------------------|-------------|--------------------|
| VESSEL. | DATE OF ARRIVAL. | CAPTAIN. | FLAG AND REGIMENT. |
| Kikikoni | Mar. Jan. 4 | McFarlane | Jap. 1st |
| A. M. Simpson | Dec. 27 | A. L. Call | Amer. 5 |
| Adela | " | Gouldes | Russ. 5 |
| Alexander | " | Carlson | Amer. 5 |
| Aliso | " | Soule | Fr. 1 |
| A. Cashima | " | Tilbey | Amer. 4 |
| Balwark | Dec. 27 | Williams | Brit. 1 |
| Diana | " | Petersen | Amer. 5 |
| Helene | " | Ewalt | Ger. |
| M. C. Horn | " | Baile | Russ. 5 |
| Keweenaw | " | Ridderbjeke | Russ. 5 |
| Onule | " | Wilson | Amer. 5 |
| Otomu | Sept. 30 | Saew | Amer. 5 |
| Osego | Dec. 24 | Littigohn | Amer. 5 |
| Otter | " | Lamckoa | Ger. |
| Fedro | Dec. 18 | Talpey | Amer. 5 |
| Wandering J. | " | " | " |
| Arab | Dec. 11 | Nov. | Ger. |
| Alma | Nov. 11 | Ger. | Ger. |
| Clifton | Nov. 9 | Brit. | Brit. |
| Helcon | Nov. 17 | Amer. | Amer. |
| Islandi | Dec. 24 | Ger. | Ger. |
| LeUaire | Dec. 5 | Brit. | Brit. |
| Leareons | Nov. 27 | Amer. | Amer. |
| Marie Anna | Dec. 6 | Fr. 1 | Fr. 1 |
| Messala | Nov. 6 | Ger. | Ger. |
| Mota | Aug. 5 | Span. | Span. |
| Mitruva | Nov. 5 | Fr. 1 | Fr. 1 |
| Pashody | Dec. 3 | Span. | Span. |

| NAME. | DATE. | RANK. | UNIT. |
|-------------|---------|-------|-------|
| Albatross | Oct. 20 | | 1st |
| Carverfort | Dec. 19 | | 1st |
| Chama | Sept. 7 | | |
| Corona | Dec. 23 | | |
| Daring | | | |
| Encounter | | | |
| Esik | | | |
| Flying Fish | | | |
| Foxhound | | | |
| Inconstant | | | |
| Iron Duke | | | |
| Kestrel | | | |
| Lil | | | |
| Maggie | | | |
| Midge | | | |
| Moonshine | | | |
| Norquay | | | |
| Parasol | | | |
| Shadrach | | | |
| Swift | | | |
| Tourmaline | | | |
| Tweed | | | |
| V. Enamel | | | |
| Vigilant | | | |
| Waver | | | |
| Zephyr | | | |

| NAME. | FLAG. | GUNS. |
|------------------|----------------------|-------|
| Abrek | Russian gunboat | 7 |
| Afonis | French gunboat | 5 |
| Albat | American corvette | 4 |
| Africa | Portuguese transport | 1 |
| Ashelot | American corvette | 4 |
| Asia | Russian cruiser | 11 |
| Chaplain | French corvette | 10 |
| Drum | Russian transport | 8 |
| Garibaldi | Italian corvette | 7 |
| Gorostai | Russian gunboat | 7 |
| Hertha | German corvette | 8 |
| Italia | German gunboat | 8 |
| Kersaint | French corvette | 7 |
| Leo fat | Japanese gunboat | 7 |
| Lugosi | Russian transport | 7 |
| Mouney | American gunboat | 6 |
| Morgo | Russian gunboat | 7 |
| Moscow | Russian transport | 6 |
| Nerna | Russian gunboat | 6 |
| Norpa | American gunboat | 6 |
| Prince Feofansky | Russian frigate | 12 |
| Sokol | Russian gunboat | 7 |
| St. Petersburg | Russian transport | 7 |
| Strelak | German corvette | 16 |
| Swirla | Russian corvette | 9 |
| Tanaga | American corvette | 8 |
| Tibet | Portuguese gunboat | 18 |
| Tungus | French corvette | 10 |
| Tungus | Russian gunboat | 7 |
| Vostok | Russian gunboat | 4 |
| Woolf | German gunboat | 4 |

| CANTON GU | | |
|---------------|-------------------|------|
| NAME. | FLAG AND REGT. | GUNS |
| An-lan | Vietory's gunboat | 7 |
| Choa-hing | Revenue cruiser | 2 |
| Chiao-ai | Vietory's gunboat | 7 |
| Chiao-jai | Revenue cruiser | 3 |
| Cheung-wan | Revenue cruiser | 2 |
| Ching-ao | Vietory's gunboat | 4 |
| Ching-tsing | Vietory's gunboat | 4 |
| Chiao-shi | Vietory's gunboat | 4 |
| Hok-tung-hung | Vietory's gunboat | 4 |
| Pou-cho-shai | Revenue cruiser | 4 |
| Tching-on | Vietory's gunboat | 4 |
| Tching-po | Vietory's gunboat | 4 |
| Toh-an-tung | Revenue cruiser | 2 |
| Quang-on | Vietory's gunboat | 4 |
| Sao Hung | Vietory's gunboat | 4 |
| Shan-ohi | Revenue cruiser | 5 |
| Sai-tsing | Vietory's gunboat | 4 |
| Li-sh | Revenue cruiser | 6 |
| Tsing-pi | Vietory's gunboat | 4 |

Printed and Published by R. OWATZ

[illegible]

| TOUR. | CONSIGNEES. | DESTINATION. |
|------------------------------|--------------------|--------------|
| NAGASAKI. | | |
| PORT ON 14TH JANUARY, 1882. | | |
| 960 M. B. M. Co | | |
| YOKOHAMA. | | |
| PORT ON 14TH JANUARY, 1881. | | |
| 1615 | P. M. Co. | |
| 42 | P. Rotz | |
| 78 | Captain | |
| 350 | A. Reimers & Co | |
| 51 | Captain | |
| 1832 | Adamsen, Bell & Co | |
| 04 | Captain | |
| 89 | Captain | |
| 30 | P. Bohm | |
| 33 | Captain | |
| 72 | Captain | |
| 53 | Captain | |
| 39 | Captain | |
| 70 | Captain | |
| 433 | P. Iselm | |
| 433 | P. M. Co | |
| 1737 | | |
| MANILA. | | |
| PORT ON 31ST DECEMBER, 1881. | | |
| 549 | Captain | |
| 937 | Captain | |
| 252 | Captain | |
| 1193 | Captain | |
| 925 | Captain | |
| 1106 | Captain | |
| 893 | Captain | |
| 1203 | Captain | |
| 688 | Captain | |
| 1332 | Captain | |
| 637 | Captain | |
| 467 | Captain | |
| 1338 | Captain | |

| Rank | Number | Officer | Station |
|--------|--------|---------|---------|
| Adm. | 737 | Captain | |
| Asst. | 1110 | Captain | |
| Sub. | 55 | Captain | |
| Ensign | 916 | Captain | |

SHIPS IN THE CHINA SQUADRON.

| Rank | Number | Officer | Station |
|--------|--------|--------------------------|-------------|
| Adm. | 150 | Com. Erington | Pakhoi |
| Asst. | — | Capt. H. F. Stephenson | Hongkong |
| Sub. | 330 | Captain J. W. East | Singapore |
| Ensign | 210 | Captain S. Long | Shanghai |
| Adm. | 120 | Com. F. J. J. Elliot | Hongkong |
| Asst. | 330 | Captain S. Robinson | Kobe |
| Sub. | 340 | In reserve | Hongkong |
| Ensign | 120 | Lieut.-Com. Hoskeyn | Kobe |
| Adm. | 120 | Com. A. F. St. Clair | Essex H'lon |
| Asst. | 470 | Lieut.-Com. McQuinn | Shanghai |
| Sub. | — | Capt. Fitzgerald | Hongkong |
| Ensign | 800 | Captain R. E. Tracey | Hongkong |
| Adm. | 410 | Com. W. M. Long | Yajuu |
| Asst. | 95 | Act. Com. W. M. Cavey | Bornoo |
| Sub. | 160 | Lieut.-Com. A. Carpenter | Tientsin |
| Ensign | 120 | In reserve | Hongkong |
| Adm. | 37 | Lieut.-Com. J. H. Corfe | Hongkong |
| Asst. | 60 | Lieut. Henry Sandilands | Singapore |
| Sub. | 900 | Com. B. F. Day | Hongkong |
| Ensign | 267 | Lieut. Com. M. Bridger | Essex H'lon |
| Adm. | 153 | Commander Collier | Essex H'lon |
| Asst. | — | Capt. R. P. Dennistoun | Shanghai |
| Sub. | 340 | In reserve | Hongkong |
| Ensign | 0 | Commodore Cuming | Hongkong |
| Adm. | 250 | Lieut.-Com. C. Lindsay | Hongkong |
| Asst. | 350 | In reserve | Canton |
| Sub. | 69 | Lieut. Com. Pollard | Yokohama |

THE CHINA AND JAPAN STATION.

| Rank | Number | Officer | Station |
|--------|--------|-------------|---------|
| Adm. | — | Commodore | |
| Asst. | — | Lieut. Com. | |
| Sub. | — | Lieut. Com. | |
| Ensign | — | Lieut. Com. | |

| H.P. | CAPTAIN | WATER |
|------|-------------------------|-------------|
| 90 | Captain Schanz | Japan |
| 250 | Commander Caillard | Saigon |
| — | Commander L. Kempf | Saigon |
| — | Captain A. D. P. Decker | Yokohama |
| 700 | Commander E. E. Malloy | Tientsin |
| — | Captain Amosoff | Yokohama |
| 460 | Captain Michaud | Yokohama |
| — | Captain Kolthoff | Japan |
| — | Captain J. Perrin | Tokushima |
| 80 | Commander Stark | Nagasaki |
| — | Captain Von Kall | Kagoshima |
| 420 | Commander Klumpp | Amoy |
| — | Commander Rosengratt | Hong Kong |
| — | Commander Y. W. Tong | Hongkong |
| — | Don Mariano Torres | Hongkong |
| 700 | Commander C. S. Cotton | Yokohama |
| 80 | Commander Tietjens | Tientsin |
| — | Captain Tahirko | Vladivostok |
| — | Commander Valcourt | Japan |
| 300 | Lieut. Commander Green | Hongkong |
| 650 | Captain Schmitt | Yokohama |
| 80 | Commander Doyle | Shanghai |
| — | Captain Stiepen | Vladivostok |
| — | Captain von Blane | Manila |
| — | Commander Delvroux | Yokohama |
| 1100 | Captain A. L. K. | Yokohama |
| — | Com. do Reis Carvalho | Macao |
| 175 | Captain Alkier | Hongkong |
| — | Commander Hoch | Tientsin |
| — | Commander Kozlowsky | Japan |
| 340 | Commander Starauch | Manila |

| NEOAT SQUADRON. | | | |
|-----------------|------|-----------------|---------------|
| TONS. | H.P. | COMMANDER. | STATION. |
| 280 | 70 | — | Hongkong |
| 250 | 23 | — | — |
| 250 | 75 | J. Slowart | Hongkong |
| 280 | 80 | — | Mia Lon Chow |
| 80 | 17 | — | West Coast |
| 150 | 20 | Chung-wing-fai | Canton River |
| 80 | 69 | P. Bessard | On a cruise |
| — | — | — | Hongkong |
| — | — | — | Hongkong |
| 502 | 125 | Leung Yiu Tung | Lo Ton Men |
| 130 | 40 | Chow Shui | Bogue Ports |
| 130 | 40 | Chinese Admiral | Bogue Ports |
| 130 | 40 | Ching | West Coast |
| 130 | 40 | Chung-shih | Bogue Ports |
| 130 | 40 | Lo-pung-tse | Hongkong |
| 130 | 40 | Yang Xue Liu | Hongkong |
| 200 | 50 | — | Hongkong |
| 180 | 60 | J. Childer | Hongkong |
| 180 | 60 | — | Island of Loo |
| 180 | 60 | — | Mia Lon Chow |
| 180 | 60 | — | West Coast |

WATER WILCOX, WYNDHAM STREET, HONGKONG.

This image shows a single, vertically oriented page from an old, worn notebook. The paper is off-white or light gray, showing significant signs of age and damage. Horizontal ruling lines are visible across the page, and a vertical margin line runs down the right side. The right edge of the page is severely damaged, with a large, dark, irregular tear or hole running vertically along it. The surface of the paper is covered in numerous small, dark spots and stains, particularly concentrated near the damaged edge. The overall appearance is that of a neglected, antique document.